

Landskap: Östergötland Upptecknat av: A. B. Rooth
 Härad: _____ Adress: Lund
 Socken: Karlskrona Berättat av: Fru Jansson
 Uppteckningsår: 1943 Född år 1858 i Karlskrona

Björkholmen, - "flottans sjöstad."	s. 1.
På Pant holmen bodde fattiga o. sjäare.	s. 2.
Långö, - plats för ziggenare.	s. 2.
På Lättö hade de kor.	s. 3.
Grisar, grisakt.	s. 4, 10.
Gödsel köptes av bönder.	s. 5.
Hobell.	s. 6.
Försäljning av ved, fläsk m.m.	s. 8.
Försäljning på fisktorget.	s. 9.
Ljusk domar.	s. 12.
Shjutsar o. trafik.	s. 15.
Städjopenig.	s. 16.
Löner.	s. 16.

Jag är född på Vätterudden.
Så är min hembygd men nu
har jag bott snart 40 år på Björk-
holmen i denna stugan. Min fru
hette Gunggren och var under-
officer vid flottan, men hon
drunknade mellan Kungs-
holmen och här.

Björkholmen har egentligen
 varit flottans föstads. Det var
en kommunförhållanden som thies
mycket om det och ville att
de skulle ha sina stugorna på
Björkholmen.

P. Pantarkholmen där bodde
från mest fattiga arbetare, gjä.

ACC. N:R M. 8985:2.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

are och sådana. Där var alltid
mycket fylle och drickigt och man
var alltid litet rädd att gå till
Pantarkolmen - det hade man litet
skräck för. Där bodde sådana
som "pollymassar" - så kallades de
som bara hade arbetat för några
men inget beständigt & som typ
upp sin förtjänst. Men nu är alla
de gamla där utdöda.

På Långgö hade de tidigare plats
för gögarna och sådana när
sådana kommit till Karlshamn.
De fick då läges där för en del
de bråkade alltid och gungo
sjamma länge därifrån. Det

ACC. NR M. 8985:3.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

var som en holme och där
gjordes baus 2 hus och vi rod-
de man dit med båtar.

Där gick djur och betade på
sommaren.

På Sultö hade de kor och sä.

Och på Pojörholmen var en som
hade kor och där hjälpte jag mjölk-
-får den skulle vara bättre! Men
det var ju bara några hunder
de kunde ha. Komma gick på bete
på Sultö men där är nu bebodt.
Har nu byggare som hade kor.

På Västerudden var där inte ni-
gon som hade en kor.

I den ens stugan på Sultö skulle

ville rakten som skulle hålla
uppsyn.

Var och en fick fara ut dit
med båt över sundet som
ville hämta mjölk.

De fick de ju ha grison också. Det
hade vi i mitt föräldrahem
samt duvor och höns och få också
står. Vi hade en stor härlig
samt som vi sen gjorde om till
trädgård.

Grison fanns det i vramman
stuga. En gris hade de om inte
fri - då sålde de den sus och
använde gjäla den andra.

ACC. N:R M. 8985:5.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

De fick betalt för gödseln som
blev utar brödder som kom
höande hit på dagen och läm-
nade den i stora lådan - som
skor med lock över. Det var
liksom kista som stod på de
4 hjulen och som de lämnade
gödseln i.

Man hände ju alltså vissa
bönder som man köpte potatis
o.s.v.

Sen blev det bestämt att de fick
vara fria och lämna gödseln
senare på kvällen och ej mitt
på dagen.

ACC. N:R.

M. 8985:6.

Landskap: Blekinge

Upptecknat av: A. B. Rooth

Härad:

Adress: Lund

Söcken: Karlskrona

Berättat av: Fru Fönsson

Uppteckningsår: 1943

Född år 1858 i Karlskrona

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

I Kalvögen var rum för resande, där fick alla möjliga orters folk bo - sällre folk som kom resande. De finare bodde på hotellet och där fick de sin mat. På Köpmansgatan där var ett litet kafé för litet bättre människor!

ACC. N:R M. 8985:7

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Bönderna fick sätta in sina
hästar hos Johansson & Barkvists
och hos handlanden Sand-
kvist på Borgmästaregatan.
Där behådde de göra sina upp-
köp med det sommar. Men
det fanns nog flera ställen
istället där de fick sätta in sina
hästar.

ACC. N:R M. 8985:8.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Man fick köpa ved på tor-
get och då kom de börande
hem med veden och sedan
förde de till handelsgårdarna
och ställde in kärlarna. Där
om stora gårdar se och många
bönder som satte in.

Bönderna stod på torget och
där fick man allting.

Vid slakttiden på höstarna
kunde de köpa in med flösk
o.d. De hade det på ryggsäcken,
smörbyttor och ägg och potatis
kunde de ha på samma lassa.

Man kunde köpa en bit smör
där. De hade 1 eller 2 skälprunn
i smörbyttor med lock på.

egentligen med det som en bytta
med 1 kg. smör.

Men kan de stå ut med sig vid
Fisktorget men de stod de i
sina båtar som kommit
från olika håll. Men annars
hade de sina stånd uppe på
Sten Engel. På Ristingsbacken
stod det bönderna. På hösten
kunde det bönderna ha med
sig hela färkappan som de sålde

Bådarna kom en 2-3 dagar i
veckan till Fisktorget. Där köpte
de kålrötter, morötter, kållök-
ten och lök - men det fanns ej

ACC. N:R M. 8985:10.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

IV.
ES.

ni mycket.

De som hade råd köpte liket
rejält och om de kunde köpte
de in ett litet fjärrad för vin-
tern. både potatis och ved o så.

Och så slaktade de meren-
dels en gris. Hyresmännen
kunde ju sjuka grisar utan
sundast den som rådde om går-
den. Det var nästan ingen gård
utan de hade en gris och då
byggde de upp en svinstia-ett
litet hus hur som helst.

De slaktade på gården. Det fanns
en slaktare på Västerrudden och
han kom alltid på kvällen och

Man hände aldrig några sjukdomar för. Alla var så krya då. Bussen var tjocka & pigga med röda kinder och de hade många barn trots de bara hade ett rum att bo i.

Det kunde möjligtvis vara någon utländsk sjukdom som de kom hem med - t. ex. kolera.

Jag hade 2 bröder och 1 syster som dog i kolera. Alla som dog i kolera begravdes ute på fält. Det är nog en 100 år sedan dess.

Jag har hört att bönderna

di ej fingo komma in i
staden.

Det var väl vid Paulaskol
men det var avstängt för det
var det den enda utfarts vägen.
Den hade väl kommit uti-
fjån hit med någon båt.

De var med båtar och båt-
bort de sjuka så till de hamn.

Ellin farman hade ett hus
på Västcruden. farjan var
nämligen på Varvet. och han
blev sjuk och hon hämtade
doktorer och genast på morg-
nen kom Karlav och hämtade
bort honom på båt men på
kvällen var han död. - Då fick

ACC. NR M. 8985:14.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

De höga hvar mycket givit de
ville - V. ex. en jungfru. Di hun-
de värasa följa med vären
med den sjuke utaför me-
dan de gick in och sögs - för
de måste vänligen ha
fylle för att klara sig. Det
skalade minn mig om.

ACC. N:R M. 8985:15.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Det var mest skivpapper som
härigen och till Kristianstad.
De som hade isd hade sina
egna skivtom. Men det blev ju
mer trafik sen järnvägen
kom till.

När de stodde sig fick de en
peng och sen kunde de ej kom-
ma från platsen om den var
från 11 år 4. cc. även om det
var en beväring plats.

Det fruktinnet som gick
bort och arbetade hade bara
50-75 kröre eller 1 kr. om dagen.
Lönen och allt var så smått, men
varus var ej så dyra.

Men vi hade råg och grann-
mål som vi fick hämta från
flotkan i Kvernabageriet.

Underofficerarna hade en
"kard" - en båtsman - (och det
hade officerarna medjork liksom
kinnemännemen på varvet.) som

ACC. N:R M. 8985:17.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

stämde om så att vi fick hem
det om vi ville baka gjäva. Men
fick vi en skäpp om året. Men
det fick ej ~~tas~~ officerarna.

På Sturholmen var ett spanns-
målsuppleg liksom ^{och det} ~~men~~ ^{lön}
flottan och där är fortfarande
bageri.

Spannmålen ingick i lönen
från att den skulle bli så liten
som möjligt. Men för hade
bara 44 i månaden och så spanns-
målen. Jag var alltid och köm-
dats pengarna åt honom yngre
i Gårna Gången vid Kausliet.
Det var där om de lånade
ut pengarna. Annars kömde

stämde om så att vi fick hem
det om vi ville baka gjätra. Men
fick vi en skäpp om året. Men
det fick vi ~~en~~ officerarna.

På Sturholmen var en spanns-
målsupplag lik som ^{och det} ~~men~~ ^{lön}
flottan och där är fortfarande
papper.

Spannmålen ingick i lönen
från att den skulle bli så liten
som möjligt. Men för hade
bara 44 i minaden och så spanns-
målen. Jag var alltid och häm-
tade pengarna åt honom upp
i Gårna Gången vid Kausliet.
Det var där som de lättnade
ut pengarna. Annars hämtade

ACC. N:R M. 8985 :18.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

de jin lön gjäta när de ej
lägs ut på öfr.

Lyons gängen var en fin
skulle där bodde varoschefen
där var ginst och vackert. Ven
som helst kunde få gå där då
men nu är det intägnat.

Immermanen fings gå på
vart si länge de okade.

Höst och vår städde de sig. Sen
28 sept. hade de merendels ut-
fjänt.

När de städde sig hade de
sitt till en veckas ledig-
het. Juvvekan vid Mikeli.

Karlens rumlata i Sjö på.

Afta kunde de städja sig
på marknader och så - dit där
gamm. S. se. för med kreatur.

På olika håll där de sålde djur
om sommar kunde de städja
sig.

Men de reste ej tilligång och till
vinn. Kommande för att städja sig. Då hade de
annat att tänka på, där var mycket
roligare - mera fylle o.s.v. - ~~det~~

? (oktober)

ACC. N:R

M.

8985:20.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Det var ingen fest när Hjä-
rnans lämnade sin gamla
plats för mötandes rum de
ju påms då.